V

(Avviżi)

PROĊEDURI DWAR L-IMPLIMENTAZZJONI TAL-POLITIKA TAL-KOMPETIZZJONI

IL-KUMMISSJONI EWROPEA

Avviż minn qabel ta' konċentrazzjoni

(Il-Każ M.11163 — TRAFIGURA / MOTA-ENGIL / LAH / JV)

Każ li jista' jiġi kkunsidrat għal proċedura ssimplifikata

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

(2023/C 204/15)

1. Fil-5 ta' Ġunju 2023, il-Kummissjoni rċeviet avviż ta' konċentrazzjoni proposta skont l-Artikolu 4 tar- Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004 ([1]).

Dan l-avviż jikkonċerna l-impriżi li ġejjin:

— Trafigura Lobito Investments PTE Ltd ("Trafigura", Singapore), sussidjarja ta' Trafigura Group PTE Ltd, il-kumpanija azzjonista ewlenija ta' Trafigura Group,

— ME Lobito SGPS, LDA ("Mota-Engil', il-Portugall), sussidjarja ta' Mota-Engil SGPS S.A., il-kumpanija azzjonista ewlenija ta' Mota-Engil Group,

— Lobito Atlantic Holdings SGPS, LDA ('LAH", il-Portugall), entità ġdida kkontrollata bi sħab.

Trafigura u Mota-Engil se jakkwistaw, fis-sens tal-Artikolu 3(1)(b) u tal-Artikolu 3(4) tar-Regolament dwar l-Għaqdiet, il-kontroll bi sħab ta' LAH.

Il-konċentrazzjoni hija mwettqa permezz ta' xiri ta' ishma.

2. L-attivitajiet kummerċjali tal-impriżi kkonċernati u tal-entità l-ġdida kkontrollata bi sħab huma dawn li ġejjin:

— The Trafigura Group huwa negozjant indipendenti tal-komoditajiet, li jispeċjalizza fis-swieq taż-żejt, tal-minerali u tal-metalli. The Trafigura Group għandu żewġ linji ta' negozju ewlenin, jiġifieri l-kummerċ fiżiku tal-komoditajiet u l-loġistika relatata inkluż it-tbaħħir u l-kiri, u diversi attivitajiet relatati mal-infrastruttura industrijali,

— The Mota-Engil Group huwa korporazzjoni multinazzjonali b'operazzjonijiet iffukati fuq il-kostruzzjoni u l-ġestjoni tal-infrastruttura fl-inġinerija u l-kostruzzjoni, l-ambjent u s-servizzi, il-konċessjonijiet tat-trasport u s-setturi tal-enerġija. The Mota-Engil Group jopera fi 22 pajjiż fl-Ewropa, l-Amerka Latina u l-Afrika,

— Permezz tas-sussidjarja operattiva tagħha Lobito Atlantic Railway, S.A., LAH se tibni, iżżomm u tħaddem il-linja ferrovjarja Lobito-Luau li tinsab fl-Angola għall-finijiet tat-trasport tal-merkanzija bejn il-belt tal-port Angolana ta' Lobito u ż-żoni tal-madwar, bħar-reġjun ta' Copperbelt taż-Żambja u r-Repubblika Demokratika tal-Kongo.

3. Wara eżami preliminari, il-Kummissjoni tqis li t-tranżazzjoni notifikata tista' taqa' fil-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament dwar l-Għaqdiet. Madankollu, id-deċiżjoni finali dwar dan il-punt hija riżervata.

([1]) ĠU L 24, 29.1.2004, p. 1 (ir-"Regolament dwar l-Għaqdiet").

Skont l-Avviż tal-Kummissjoni dwar proċedura ssimplifikata għat-trattament ta' ċerti konċentrazzjonijiet skont ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004 ([2]) jenħtieġ li jiġi nnutat li dan il-każ jista' jiġi kkunsidrat għal trattament skont il-proċedura stabbilita fl-Avviż.

4. Il-Kummissjoni tistieden lil terzi persuni interessati biex jibagħtulha l-kummenti li jista' jkollhom dwar l-operazzjoni proposta.

Il-kummenti jridu jaslu għand il-Kummissjoni mhux aktar tard minn għaxart ijiem wara d-data ta' din il-pubblikazzjoni. Jenħtieġ li r-referenza li ġejja dejjem tiġi speċifikata:

M.11163 — TRAFIGURA / MOTA-ENGIL / LAH / JV

Il-kummenti jistgħu jintbagħtu lill-Kummissjoni permezz tal-email jew permezz tal-posta. Uża d-dettalji ta' kuntatt ta' hawn taħt:

Email: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Indirizz Postali:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

([2]) ĠU C 366, 14.12.2013, p. 5.